



INGYENES VÁROSI LAP • BÉKÉSCSABA

HELYI RÁDIÓK

Lehetőségek és korlátok

Helyi rádiók és önkormányzatok címmel tanácskozást rendeztek június 18-án a városháza dísztermében. A konferenciára a szervezők – Békéscsaba önkormányzata és az Alapítvány a Magyarországi Önkormányzatokért – önkormányzati szakembereket és szakmabelieket hívtak meg a megyéből és az ország többi részéből.

Pap János polgármester megnyitója után Tímár János, a Média-munkatárs a médiatörvény el nem fogadása után kialakult helyzetről, a helyi rádiók alapításának lehetőségeiről beszélt. Mint mondták, a médiatörvény alkalmas lett volna szabályozni a helyi nyilvánosságra nézve nagyon fontos új rádiók és televíziók létrejöttét, ám most kénytelenek továbbra is az elavult '86-os sajtótörvény rendelkezéseit alkalmazni. Tóth Kálmán, a hírközlési minisztérium frekvenciagazdálkodási osztályának vezetője a helyi rádiók alapításához szükséges engedélyek megszerzésének rendjéről adott tájékoztatást. Tóth András, a Telecom Kft. vezetője a helyi rádiók üzemeltetési, technikai feltételeiről szólt.

Hogy ki kap majd frekvenciát rádió vagy televízió alapításához, azt még nem tudni, ugyanis a művelődési minisztérium késlekedik a pályázat kiírásával. Pedig korábban azt ígérték, június 15-ig ez megtörténik.

Igy a helyi nyilvánosság még várhat... akár a '94-es választások utánig!

(H. M.)

KÖZGYÜLÉS

Mezőmgyer kiválik?

A június 17-én megtartott ülésével a városi közgyűlés befejezte első félévi munkáját. Közel 70 (!) napirendi pontot tárgyalt meg ezen a napon (+ éjszaka) a testület, köztük néhány súlyos, nagy közérdeklődésre számot tartó előterjesztést.

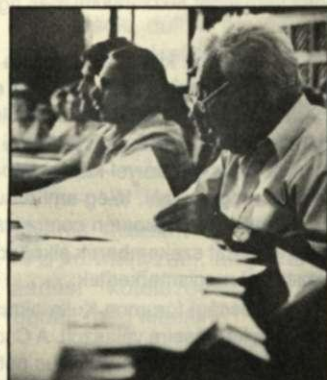
■ Bölcsődék vállalkozásba adása

A néhány hónappal ezelőtt meghirdetett hat békéscsabai bölcsődére egyetlen egy pályázat érkezett, dr. Forján Mihályné Mede Éva pályázata, aki a Sziklai utcai bölcsődének az üzemeltetésére tett ajánlatot. Az ajánlatot a közgyűlés elfogadta. Ezzel a döntéssel az önkormányzat több mint egymillió forintot takarít meg. Megszületett az első fecske!

■ Az óvodák fenntartói körének bővítése

A nagy vihart kavart óvodaugy végére nem sikerült pontot tenni ezen a közgyűlésen. A június elején közzétett hirdetésre két ajánlat érkezett. Az egyik ajánlattevő – a Békéscsabai Római Katolikus Belvárosi Plébánia – 5 óvodát nevezett meg, melyet szeptembertől szeretne működtetni: a Lencsési lakótelepi, az Áchim lakótelepi, a Lenkey utcai, az Andrássy úti és a Kölcsey utcai óvodákat szemelte ki magának a katolikus egyház. Az ülésen felszólalt Guliga György plébános is, aki az egyház el-

képzeléseit ismertette, ezzel megpróbálva fölcsatolni a szak-szervezet, a szülők és az óvónők kétélyeit. A katolikus egyház „nemes versenyre invitálja a tantestületeket”, és esze ágában nincs éjjeli mulatóhelyeket létesíteni az óvodákban. Vállalják, hogy a fent nevezett óvodák fenntartói és üzemeltetői feladatait maradéktalanul ellátják, az épületek karbantartási és felújítási munkáival együtt (a nagyobb javítási és felújítási munkák az önkormányzatot terhelik). Munkaerő-leépítést nem terveznek, ám az első év leteltével gazdaságossági fölmérést végeznek; a dolgozóknak a közalkalmazotti törvénnyel azonos föltételeket biztosítanak. A mindenkori állami hozzájárulás mellett az önkormányzat által biztosított jelenlegi összeget is kéri, és 5 éven keresztül ezen támogatási összegben nem óhajtanak változtatni, bármilyen inflációs nehézségek adódnak. A továbbiakban átvállalják az étkezőssel járó költségeket és terheket. A kétyerekes családok 50 százalékos, a háromgyerekes családok 100 százalékos kedvezményben részesülnének! Tandíjat nem kérnek, amennyiben az önkormányzati óvodák is tandíjmentesek. A térítési díjakat a tisztesség határain belül maradvat határoznák meg. A katolikus egyház nevelési és oktatási céljai között szerepel a hittan fakultatív oktatása, valamin heti 2 órában vallásismereti alapok oktatása ökumenikus alapon.



A másik ajánlattevő a Békéscsabai Evangélikus Egyház, mely 3 óvodát kér, ám nem nevezi meg őket a pályázati idő rövidségére hivatkozva. Az evangélikus egyház a három óvoda teljes személyi állományát átvenné és egy éven át biztosítja a munkalehetőséget. Az az óvodai dolgozó, aki nem kíván az egyház által működtetett óvodában dolgozni, cserélhet egy másikat, az önkormányzat által működtetett óvodában dolgozóval. Az ott foglalkoztatott pedagógusok illetménye nem lehet kevesebb, mint az állami, önkormányzati intézményben alkalmazott pedagógusoké. A már óvodás gyerekek számára a hittanoktatás fakultatív. Az evangélikus egyház is kéri a központi normatív támogatás mellett az önkormányzat által juttatott eddigi támogatást, és az óvodák működtetésére alapítványt akar létrehozni. Az evangélikus egyház azonban csak olyan óvoda fenntartásában venne részt, amelynek dolgozói, valamint a szülők döntő többsége szívesen látná e feladatkörben az egyházat. Ennek a körülmények között és megnyugtató vizsgálata azonban több időt vesz igénybe.

Folytatás a 4. oldalon

• Ülészett a közgyűlés

• Mennyi hatalma van?

• A kiskereskedők haragja

• Csaba Expo '93

• Heti filmajánlat

• Könyvújdonság

• Képviselői fórum

Mennyi hatalma van Antallnak?

Június 11-én, pénteken az MDF városi szervezetének meghívására Békéscsabára látogatott Kulin Ferenc, az Országgyűlés kulturális bizottságának elnöke. A képviselő először a megyei könyvtárban kötetlen beszélgetés formájában a kultúra képviselőivel, újságírókkal találkozott, aztán lakossági fórumot tartott az MDF székházában.

A szakmai fórumon Kulin doktor a kultúra rendszerváltás utáni helyzetéről beszélt. Bevezetőjében a népi-urbánus ellentétre tért ki, mely szerint ma is meghatározó szerepet játszik (MDF-SZDSZ-szembenállás). A piaccgazdaságra való áttérés pedig súlyosan érintette a kultúra finanszírozását; a köztudatban nem tükröződik az a tény, hogy az állam nem tarthatja meg korábbi szerepét. Több csatornán kell a kultúra támogatását megoldani, mint Nyugaton, ahol az alapítványok, magánszemélyek, szponzorok segítségével számíthat elsősorban a kultúra. Kulin kifejtette: az új támogatási rendszer kezd kialakulni, és várhatóan néhány év múlva lesz életképes; addig az államnak kell továbbra is a kultúráról gondoskodnia, ám természetesen nem a régi formában. Fölvetette: hasonlóan a tb-hez, létre kellene hozni egy kulturális alapot, amelynek pénzéhez nem lehet hozzányúlni más ágak, célok stb. finanszírozása érdekében.

A médiaügy kilátásairól szólva Kulin Ferenc úgy látja, hamarosan nem várható megoldás. „Ezzel az ellenzékkel nem lehet törvényt hozni, Haraszi Miklós SZDSZ-es képviselő rátelepedett nemcsak saját pártjára, hanem a Fideszre és az MSZP-re is, ők azt csinálnak, amit ők akar”. A Nemzeti Aplantantervvel kapcsolatban is szkeptikus a képviselő, ott sem tudnak megegyezni, főleg ami a humán tárgyakat illeti. Úgy véli, az oktatási rendszer Nyugaton centralizáltabb, mint Magyarországon, és például a német szakemberek elképedtek, amikor az új oktatási törvény tervezetével megismerkedtek.

A lakossági fórumon Kulin aktuális problémákról beszélt, aztán a jelenlévők kérdéseire válaszolt. A Csurkával történt szakításról megjegyezte: a Magyar Út az író-politikus publicisztikájából született, aki 1987 óta próbálkozik azzal, hogy saját álláspontját az MDF álláspontjával tegye. Nos, ez nem sikerült Csurkának. Kulin azonban nem gondolja, hogy a Magyar Út meg akarja bukztatni a kormányt, mely remélhetőleg túléli a pótköltségvetés szavazását. Jó lenne, ha Csurka megszervezné saját jobboldali pártját; az a politikai szerep, amit ő szeretne, elképzelhetetlen egy többpártrendszerben – egy mozgalom, egy párt nem lehet egyszerre kormánypárti is, meg ellenzéki is.

Az időközi választások kapcsán Kulin arra utalt, hogy a kormány támogatottsága a távolmaradás miatt csökkent, az MSZP-szavazók pedig fegyelmezettek, kimutatható, hogy a szocialistákra annyian szavaztak, mint 1990-ben. A jövő évi választásoknak azonban nagyobb súlyuk lesz.

Érdekes megállapítások hangzottak el a hatalom birtoklásával kapcsolatban. Ma a sajtó csupán 7 százaléka kormánypárti – véli Kulin. Helytálló továbbá Fekete Gyula író azon becslése, mely fél évvel ezelőtt a Magyar Fórumban jelent meg, miszerint a kormány a hatalom 25 százalékát birtokolja (1990-ben ez csak 5 százalék volt). Tehát számolgassunk, kedves olvasó, 1994-ig Antall doktoréknak mennyi hatalmat sikerül összekaparniuk?

(Sz. Sz.)

VERSENYTÁRGYALÁSI FELHÍVÁS

Békéscsaba Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatalának városüzemeltetési irodája (Békéscsaba, Szent István tér 7.) nyilvános, egyfordulós versenytárgyalást hirdet

a Békéscsaba-Mezőmegyer közötti kerékpárút építési munkáinak végzésére.

Az ajánlattétel alapja: – elkészült kiviteli terv,
– részletes versenytárgyalási felhívás.

A kivitelezés befejezési határideje: 1993. november 30.

Az ajánlatok beadási határideje: 1993. augusztus 16., 9 óra.

Az ajánlatok felbontásának időpontja: 1993. augusztus 16., 9.15 óra.

A beérkezett ajánlatok elbírálása: 1993. augusztus 18., 9 óra.

A versenytárgyalási kiírás átvehető a Polgármesteri Hivatal városüzemeltetési irodájában (Békéscsaba, Szent István tér 7. I. em. 128.).



■ FOGADÓNAPOK. Június 25-én, pénteken Molnár György alpolgármester tart fogadónapot a városházán 8 és 12 óra között.

■ KÉPVISELŐI FOGADÓÓRA. Dr. Sarkadiné dr. Lukovics Éva országgyűlési képviselő (SZDSZ) június 25-én, pénteken 14 és 16 óra között fogadóórát tart az SZDSZ Kiss Ernő u. 8. alatti székházában.

■ ORIENS '94. 1994. szeptember 20-24. között rendezik az Oriens '94 – II. Kelet- és Közép-Európai Találkozót Békéscsabán – tudtuk meg a Szenté Béla igazgató és Herczeg Tamás igazgatóhelyettes által összehívott sajtótájékoztatón az Ifjúsági Házban. A szervezők, régi ígéretükhöz híven, hagyományossá szeretnék tenni a tavalyi nagy sikerű rendezvényt. Mint mondták, a tanulságokat levonták, és most több időt fordítanak az Oriens pénzügyi hátterének biztosítására. Politikai hangoktól mentes rendezvényt szeretnének, ezért döntöttek a szeptemberi időpont mellett, tavasszal ugyanis mindenki a választásokra figyel. Az Oriens fő célja az európai népek közötti együttélés, együttgondolkodás lehetőségeinek segítése, megtalálása. A rendezvény fővédnökségére most is Göncz Árpád köztársasági elnököt kérték fel, aki pozitív választ adott. A városi önkormányzat már letette a voksát az Oriens '94 anyagi és erkölcsi támogatása mellett. A rendezvényhez más városi és megyei kulturális, közművelődési intézmények is csatlakozhatnak ötletekkel, vagy kísérő rendezvényekkel. Az elképzelések szerint az Oriens '94 „két lábon álló” rendezvény lesz: lesz művészeti része (színház, kiállítások, tánc, zene stb.), és lesz egy tanácskozási, szakmai része előadásokkal, beszélgetésekkel. Továbbá különböző utcai rendezvényekkel szeretnék a fesztivált kívinni a falak mögül.

■ CSATORNAÉPÍTÉS. Június 14-én tartotta meg alakuló ülését a Békéscsabai Csatornamű Társulat. A társulatnak 70 tagja van, akik arra adták a fejüket, hogy utcáikban – a Nagyváradi, az Áttila és a Diófás utcákban – kiépüljön a szennyvízelvezető csatorna. A munka befejezését szeptember közepére tervezik. Az érdekelteknek a csatorna kiépítése maximum 60 000 forintba kerül, amely összeg 15%-át az önkormányzat visszatéríti. Az évi részlet 6000 forint, és a törlesztés többféleképpen történhet: havi vagy negyedévi befizetéssel 10 éves időtartamra. Amennyiben valaki egy összegben szándékozik törleszteni, akkor lényegesen kevesebbet, mintegy 37 400 forintot kell csak kifizetni. Az önkormányzat 6 millió forinttal támogatja a beruházást, mely várhatóan 10,2 millió forintot tesz ki. Az árak esetleges változásaitól e társulat tagjainak nem kell tartaniuk: a 60 000 forintos lakossági hozzájárulás összege nem változtat!

BÉKÉSCSABA
HÍREKBEN

A város,
ahol élünk

■ VÁROSVÉDŐ építőtábor szervezők július 26. és augusztus 7. között Békéscsabán, az Ifjúsági táborban. Jelenkezni lehet a Városvédő és Városházai Egyesületnél (Szabadság tér 11-17., I. emelet, telefon: 447-247), vagy a Polgármesteri Hivatal sportirodájában (Szent István tér 7.)

■ STRAND + DISZKÓ. Június 19-től minden szombaton 21 órától éjszakai fürdészel egybekötött strand-diszkó-lehetőség Békéscsabán, a strandfürdőben. Aki fürdik, velünk tart!

■ KIRÁNDULÁS. A Békés Megyei Könyvtár gyermekkönyvtára történelmi kirándulást szervez Mohácsra és a Gemenci Tájvédelmi Körzetbe június 29-én, kedden. Jelenkezni és érdeklődni a gyermekkönyvtárban lehet (telefon: 454-354).

■ MATRIKULA



SZÜLETÉS

Schwertner Béla és Botyánszky Beatrix Márta fia Walter Richard, Medovarszki Attila és Kovács Anita leánya Anett, Viczián Tamás és László Ágnes leánya Rita, Kanalas János és Rácz Mónika leánya Mónika, Balán György és Hegedűs Hajnalka leánya Viktória, Ale Lajos és Mezei Edit Zsuzsanna fia Martin



HÁZASSÁG

Harmóci Attila és Uhrin Csilla Tünde, Ondos István és Ondrejcsik Éva



Ingyenes városi lap, Békéscsaba

Főszerkesztő:

Sztojcssev Szvetoslav

Szerkesztő: Mikóczy Erika

Tipográfia: Gécs Béla

Kiadja Békéscsaba Megyei Jogú

Város Közgyszűlése

Felelős kiadó: Pap János,

Békéscsaba polgármestere

Szerkesztőség: Békéscsaba,

Szent István tér 9. 5601, Pf. 112

Telefon: (66) 445-676, 452-252,

telefax: 441-236, telex: 83-229

Szedés: A & M Stúdió

Nyomás: Mozi Nyomda Bt.

Békéscsaba

Felelős vezető:

Garai György cégvezető

Megjelenik hetente,

27 000 példányban

Zsúfolásig megtelt június 14-én este a városháza díszterme, ahol fórumot rendezett a Magyar Kereskedők, Véndéglátók Kamarája, a Kereskedők, Vállalkozók Békés Megyei Szervezete. A magyar gazdaság jelenlegi helyzete és várható alakulása az egyéni, a kis- és középvállalkozások körében címmel.

Bevezetőjében Soós Károly Attila SZDSZ-es parlamenti képviselő, az Országgyűlés költségvetési bizottságának elnöke, a Kisosztiszteletbeli elnöke kifejtette: kiszámítható gazdaságpolitikára van szükség. A magas adók, a tb-járlék fokozatos csökkentésére kell törekedni, egy világos, áttekinthető adózási rendszert kell kiépíteni. A belső piac élénkítésének, az importfeltételek javításának, valamint a feketekezeléssel szembeni határozott fellépésnek a jelentőségét hangsúlyozta a pénzügyi szakember. Hangsúlyozta: a kiszámíthatóság nem minden, mert az országot csakis a polgárok

FÓRUM SOÓS KÁROLY ATTILÁVAL

A kiskereskedők haragja

húzhatják ki a válságból! Az adózási problémák megoldása nem minden, az a fontos, hogy ne csökkenjen a foglalkoztatás. Kérdésre válaszolva elmondta: a feketekezeléssel szemben szigorúan be kell tartani a meglévő jogszabályokat – külföldiek munkavállalói engedély nélkül ne folytathassanak kereskedelmi tevékenységet! Egy másik fölvetésre reagálva az esélyegyenlőség megteremtésére utalt: sajátos dolog másoktól elvárni, hogy pontosan és időben fizessenek adót, tb-járlékot, miközben nagyvállalatok, sőt minisztériumok nem fizetnek milliós összegeket arra hivatkozva, hogy másra kell a pénz! A Kisosztagjaitól több aktivitást és támogatást kért a képviselő – csak akkor érhet el sikereket az érdekvédelmi szervezet!

Czibula Zoltán, a Kisosztmegyei elnöke abbéli remé-

nyét fejezte ki, hogy a '94-es pénzügyi szabályok jobb lesznek, mint a mostaniak. Elmondta: „Adót szeretnénk fizetni, de fizetőképeseink is szeretnénk maradni!” Szentpéteri István, a Kisosztországos elnöke arra a kérdésre kereste a választ, hogy „mi fáj a kiskereskedőknek?” Úgy gondolja, az érdekvédelem megújításra szorul, világos koncepciók, határozott fellépés kell, mert „öklirázással nem megy”. A Kisosznak meg kell próbálnia még a törvény-előkészítő munkába beleszólni, hogy elkerülhetőek legyenek a bajok. Továbbá ki kell építeni a kapcsolatokat a helyi önkormányzatokkal. Sokakkal egyetértésben élesen tiltakozott a számlaadási kötelezettség ellen – úgy látszott ezen az estén, hogy ez a legfájóbb pontjuk a kiskereskedőknek! A feketekezeléssel szemben szerint nem lehet teljesen megszün-

tetni soha, de 5-6 év múlva remélhetőleg jobb állapotok fognak uralkodni az országban! Továbbá arról beszélt, egyetértésben Czibula Zoltánnal, hogy a Kisoszt tárgyalni fog minden párttal, és majd arra fog szavazni, amely a legjobban támogatja törekvéseit! Az APEH főosztályvezetője, Kiss Sándor, akinek a fejére zúdítták haragjukat a jelenlévő kereskedők, viccekkel próbálta a hallgatóságot szórakoztatni; azért ő is kapott elismerő tapsot, amikor arról beszélt, hogy az APEH mindent megtesz annak érdekében, hogy a becsületes kereskedők érdekeit is megvédhesse.

Záporoztak az est folyamán a kérdések, dúltak az indulatok, egyéni sérelmek is szóba kerültek. „Mikor fogják ráerőszakolni a külföldi állampolgárságot a magyar kereskedőkre? – méltatlankodott valaki. – A kiskereskedőkre ugyanis mindent ráerőszakol ez a kormányzat... áfa, számlaadási kötelezettség... Mit fognak még kitalálni?!”

(Sz. I.)

Volt egyszer egy GMV...

Az elmúlt hetekben nem minden napi privatizációnak lehettek tanúi régióink lakói, hiszen megyénk legnagyobb cégének – a Békés Megyei Gabonaforgalmi és Malomipari Vállalatnak – mintegy háromnegyed része talált új tulajdonosra.

A vevő, a budapesti Agrimpex Rt., 900 millió forintos árverés előtt ajánlatával jutott révbe, és már meg is alapította az Agrimill Rt.-t, amely a megvásárolt 18 egységet – malmok, takarmánykeverők, tárházak... – működteti a jövőben. Az új részvénytársaság igazgatója Bacsa Vendel, a Békéscsabai Állami Gazdaság egykori igazgatója lett. Ehhez a végeredményhez hosszú tárgyalássorozaton keresztül vezetett az út, ugyanis az Agrimpex 900 millió forintos (plusz 400 millió forgótőke) ajánlatát azonnal követte az Állami Vagyonügynökség 800 millió állami garanciaajánlata. Ez utóbbihoz a Pénzügyminisztérium végül nem járult hozzá, és a Kiskun Kft. vételi ajánlata is alulmúlta az Agrimpex által kínáltakat. A GMV szakszervezete mindvégig a budapesti Rt. ajánlatát találta a legjobbnak, és e mellett kardoskodott.

Dr. Zsíros Géza, a vállalat vezérigazgatója pedig szerette volna a decentralizált privatizációt – az ingatlanok egyenkénti értékesítését – „Jelezvényelni”. Szóval volt bőven érv-ellenér, érdek-ellenérdek. Szinte naponta történt az úgymondtalan új, hol az AVÜ, hol a GMV, vagy a titokzatos háttérben maradó háza táján.

A végeredményt pedig már ismerjük. Nyert az Agrimpex, és az újonnan alakult Agrimill Rt. már meg is kezdte a gabona felvásárlását. A társaságban 49 százalék arányban biztosítják a termelői és a dolgozói tulajdonszerzés lehetőségét. A megmaradt Békés Megyei GMV hozzávetőleg 400 milliós vagyonnal bír, amit azonban ugyanekkora hitel terhel. Ennek a privatizációja, dr. Zsíros Géza igazgató véleménye szerint, még az idei évben lezárul.



Elszállt?

VINCZE KÁROLY

TALLOZÓ

Székeljudvarhelyi napok Békéscsabán

A testvérváros Békéscsaba önkormányzatának meghívására június 22-én és 23-án udvarhelyi küldöttség tartózkodott a magyarországi városban a két település közti kulturális kapcsolatok erősítése, elmélyítése céljából. Az udvarhelyi csoportban az önkormányzat képviselői mellett részt vettek írók, költők, újságírók, képzőművészek, színjátékosok és táncosok. A két város eddigi kapcsolatáról dr. Ferenczy Ferenc udvarhelyi, és Pap János békéscsabai polgármester tartott szép, tartalmas beszédet.

A korszerűen épített és berendezett megyei könyvtárban rendezett író-olvasó találkozón Oláh István, Lőrincz György, Majla Sándor és Farkas Welman Endre olvasott fel írásaiból, alulírott az Anyanyelv-ápolók Erdélyi Szövetségének munkájáról és céljairól beszélt, Hermann Gusztáv pedig a Múzeumi Füzetek-et és a Székelység című folyóiratot mutatta be a hallgatóságnak.

A néprajzi szempontból is figyelmet érdemlő Diaktanyán nyílt képzőművészeti kiállítás a Bíró Gábor, Kalló László, Maszelka János, Miklósi Dénes és Moldován Gyula alkotásaiból mutatott be néhány darabot. A tárlatot megtekintette Banner Zoltán Békéscsabán élő neves művészettörténész is.

A Népszínház Bencsik Imre Az első férfi című zenés bohózatát adta elő, és a Tamási Áron Gimnázium táncgyűjtése szebbnél szebb néptáncokkal lépett színpadra az Ifjúsági Házban.

Mind a békéscsabai önkormányzat képviselője, mind a Jókai Kolégium vezetője azt igazolta, hogy él békéscsabai testvéreinkben az együvé tartozás, az egy nyelv, egy kultúra tudata, melynek ápolása érdekében szükségesnek tartják a két város kapcsolatának fejlesztését nem csupán kulturális, hanem gazdasági téren is.

A városvezetőség és a résztvevők nevében köszönet a szívélyes fogadtatásért.

KOMORÓCZY GYÖRGY
(Hargita Népe)



KÖZGYŰLÉS

Mezőmgyer kiválik?

Folytatás az 1. oldalról

Nos, hasonló megállapításra jutott végül a képviselő-testület is azzal a döntéssel, hogy az ajánlatokra legkésőbb 1994. március 1-jéig visszatér. Továbbá a közgyűlés ad hoc bizottságot hoz létre, amely figyelemmel kíséri a szülőkkel, az óvodai dolgozókkal és a szakszervezetekkel való tárgyalási, előkészítési folyamatot.

■ Kinevezések, rendeletek, piac

A kórház gazdasági igazgatójává Egeresi Andrást, a Len-

key utcai óvoda vezetőjévé Vincze Károlynét, a Kazinczy lakótelepi óvoda élére dr. Totorán Jánosnét nevezte ki a közgyűlés. A Belvárosi Óvoda vezető övönője ezentűl Kócsi Sándorné Csarkó Zsuzsanna, az Általános Iskolai Diákotthon igazgatója pedig továbbra is dr. Böke Gyula.

Elfogadta a közgyűlés a lakbérékről és az önkormányzati lakások elidegenítéséről szóló rendelettervezetet, melyet lapunk következő számában közlünk. A tervezetre bárki észrevételt tehet – előttünk a nyár, és a lakossági vélemények ismeretében a testület szeptemberben újra tárgyalja e sok városi lakót érintő témakört. Elfogadták továbbá a személyes gondoskodást nyújtó ellátásokról, valamint

a fizetendő térítési díjakról szóló önkormányzati rendeletet is, melyet a csabaiak már véleményeztek.

Ismét napirendre tűzték a piac kérdését. A terület rendbe hozása érdekében az önkormányzat 120 millió forintos hitelt vesz fel. A munkálatokat szeptemberben kezdenék, amennyiben addig a fejlesztéshez szükséges területet sikerül biztosítani. A teljes kiépítés 1994 augusztusában végződik.

■ Mezőmgyernek bűdös...

Súlyos viták után megszületett a végleges döntés a leendő hulladékkezelő mű telephelyének kijelölésével kapcsolatban.

A választás a javasolt telephelyek közül a várostól legtávolabb lévőre esett még az április 29-i közgyűlésen, most csak pontosították a területet. Mint kiderült közben, a mezőmgyeriek egyáltalán nem akarják, hogy közelükben épüljön a hulladékkezelő. Közel 1400-an adtak kifejezést tiltakozásuknak, sőt azt is kilátásba helyezik, hogy kezdeményezni fogják Mezőmgyer kiválasztását Békéscsabától! Tímár Imre, a terület képviselője támogatná a kezdeményezést... Mindenesetre egy dolog szinte biztosra vehető: a hulladékkezelő megépül a kijelölt területen akár válik Mezőmgyer, akár nem – a terület Békéscsaba tulajdonát képezi.

(Sz. Sz.)

AZ ÉVFORDULÓ JEGYÉBEN

Expo-mérleg

Véget ért a nagy mutatvány, a függőny legördült, a város újra éli megszokott hétköznapijait. A Csaba Expo '93 Nemzetközi Kiállítás és Vásár, melyet Békéscsaba újratelepítésének 275. évfordulója alkalmából rendezett meg az önkormányzat és a gazdasági kamara, nem mindennapi eseményként vonul be a helyi történelem sorába.

A régóta várt, komoly szervezést igénylő rendezvény elsősorban a kapcsolatteremtést, a város és térségének gazdasági fölemelkedését hivatott szolgálni. Ezentűl Békéscsabát talán nyugodtan nevezhetjük a Kelet kapujának! És hogy ez tény legyen, reméljük, ez expónk hagyományossá válik.



Égből pottyant... megnyitó

HIRDETMÉNY

Értesítjük mindazon föld-részaránytulajdonosokat, akik 1993. március 23-ig a békéscsabai földkiadó bizottsághoz beadták kérelmüket, és az eddig lefolytatott egyeztetések nem vezettek eredményre, hogy földtulajdonuk kijelölése az 1993. évi II. törvény alapján nyilvános sorsolással történik az alábbiak szerint:

Csabatáj Szövetkezet 1993. július 14., 14 óra
Szabadság Szövetkezet 1993. július 15., 14 óra
Május 1. Szövetkezet 1993. július 16., 14 óra

A sorsolás színhelye Békéscsaba, Szent István tér 10., I. emelet, a földkiadó bizottság tárgyalója.



KESJÁR MÁTYÁS
a földkiadó bizottság elnöke



Protokollpillanat...

A rendezvény erkölcsi, szakmai és gazdasági hasznáról oldalakon át lehet elmélkedni, ám a mérlegvonás még korai lenne. Közel 200 hazai és külföldi cég – Oroszországból, Ukrajnából, Görögországból, Romániából, Németországból, Szlovákiából, sőt Japánból is – mutatkozott be a sportcsarnokban és környékén megrendezett kiállításon és vásáron, és tízezrek látogatták meg a rendezvényt. Az expo ideje alatt szakmai találkozásokra, a város, térsége, az ország jelenlegi helyzetét elemző előadásokra került sor.

Bizonyára sokak számára emlékezetes marad a sportcsarnok kulturált környezete, amelynek rendbetételéhez rengeteg pénzt és energiát fektetett be a városi önkormányzat.

Pezsgett az élet a városban, mint tavaly, az Oriens '92 – I. Kelet-Európai Kultúrörze idején, és mint akkor, Békéscsaba nevével most is többször foglalkozott az országos és a külföldi sajtó. Az ilyen és ehhez hasonló események rangot, nevet adnak egy városnak, és a jövőbe vezető utat mutatják.

SZTOJCSEV SZVETOSZLÁV

Fotók: Világosi M. Attila és Boldog Gusztáv



Ez tetszik!

A jelenlegi magyarországi és békéscsabai gazdasági feltételek következtében a helyi önkormányzat szerepe áttértékelődik. A települési önkormányzatok igen kedvező helyzetben vannak a gazdasági fejlődés tervezése és ösztönzése szempontjából.

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzata jól ismeri a város gyengéit és erejét, a helyi lehetőségeket. Önkormányzatunk a város legnagyobb munkáltatója, egyik legnagyobb közületi vásárlója, aktív beruházója, a civil szervezetek legnagyobb szponzora. Összességében: önkormányzatunk a város legerősebb támaszát.

Politikai szempontból a helyi önkormányzat közelebb van a helyi lakossághoz és inkább alkalmas arra, hogy a helyi célkitűzésekkel és feltételekkel összhangban lévő politikát folytasson.

Gyakorlatiasabb szempontból: amit az önkormányzat napi tevékenysége során tesz, illetve tett, annak a gazdasági fejlődésre igen nagy hatása van. A pozitív lépések olyan gazdasági környezetet teremtenek, amely lehetővé teszi a fejlődést.

A Békéscsaba rendelkezésére álló gazdaságfejlesztési eszközöket összehangolt terv szerint kell felhasználni.

A feladat összességében az, hogy Békéscsabának ki kell dolgoznia egy tervet: a BÉKÉSCSABAI GAZDASÁGFEJLESZTÉSI STRATÉGIÁT.

Mi is az az önkormányzati gazdaságfejlesztési stratégia?

A gazdaságfejlesztési stratégia olyan írott összefoglaló, amely tartalmazza, hogy az önkormányzat milyen gazdasági fejlődést szeretne megvalósítani és ezt milyen eszközökkel kívánja elérni. A stratégia irányt és keretet ad Békéscsaba számára, a nagyobb

- beruházások,
- jövedelmek,
- foglalkoztatás,
- gazdaság

elérésére irányuló erőfeszítéseiben. Így a szociális feszültségek és terhek csökkennek, a kulturális élet pezseg, Békéscsaba lakosságeltartó és -megtartó ereje nő.

A gazdasági növekedés történhet:

- meglévő vállalkozások terjeszkedésével vagy bővülő tevékenységével,
- új kis- és nagyvállalkozások indulásával.

Miért van szükség stratégiára?

A gazdaságfejlesztési stratégia

- meghatározott irányt, összhangot biztosít,
- olyan célokat, amelyek számszerűsíthetők, és

AZ ÖNKORMÁNYZAT GAZDASÁGI STRATÉGIÁJA

A Csaba Expo '93 szakmai része keretében előadást tartott Domokos László, Békéscsaba gazdasági alpolgármestere is, aki az önkormányzat gazdasági, fejlesztési stratégiájának koncepcióját ismertette. Az alábbiakban az előadásból közlünk részleteket.

- olyan projekteket, amelyek elősegítik, hogy a célkitűzéseket a leghatékonyabban érik el.

Fontos kiemelni, hogy a stratégiának három fő oldala van:

- a terv maga,
- az elkészítés és a karbantartás folyamata,
- a stratégia és a városi önkormányzat politikája közötti kapcsolatok.

A gazdaságfejlesztési stratégia a következők figyelembevételével készül:

- A város jelenlegi erős (pl.: szállítási csomópont; mezőgazdasági, építési anyagok közelsége; régióközpont szerep) és gyenge pontjai (pl.: a város arculata; kevés kidolgozott befektetési projekt; szűkös kvalifikált, üzleti mentalitású munkaerő; relatív nagy távolság Budapesttől, Nyugat-Európától).

- A jövőre vonatkozó gazdasági célkitűzések (pl.: foglalkoztatás növelése).

- A város „eladása” befelé és kifelé egyaránt (pl.: PR-tevékenység).

- Békéscsabán kívül és azon belüli támogatandó kulcságazatok kijelölése (pl.: a szolgáltatóvertikum-fejlesztés és az élelmiszer-feldolgozás stabilizálásának ösztönzése; kutató-, fejlesztő-, képzőkapacitás megerősítése; kis környezetterhelő, kis alapigényű, de magas színvonalon feldolgozott termékeket előállító termelői ipar vonzása).

- Projektek kidolgozása a célok elérésére (pl.: Csaba Center, idegenforgalom-fejlesztés, expo-programok).

- Folyamatos programok a célkitűzések támogatására (pl.: városrendezési tervek; a humán és műszaki infrastruktúra fejlesztési programjai).

- Megfelelő szervezeti felépítés és irányítási rendszer a stratégia végrehajtására, ellenőrzésére és értékelésére (a gazdasági bizottság közreműködésével ezt elő kell készítenünk).

A stratégia és az önkormányzat egyéb célkitűzései és programjai közötti kapcsolat létfontosságú. Éppen ezért a gazda-



Domokos László

ságfejlesztési stratégiát össze kell hangolni

- az önkormányzat koncepcióival, az ÁRT-vel, a rendeletekkel,
- a beruházási tevekkel,
- az éves költségvetéssel, a különböző speciális programokkal (pl.: városrész-rehabilitáció)

Ezek a különböző projektek és programok egységes, átfogó stratégia részét kell hogy képezzék, amely irányt mutat az önkormányzat és a helyi közösség számára.

Mit tettünk és teszünk a város gazdaságának fejlesztése érdekében addig?

Békéscsaba már ma is számos eszközzel rendelkezik a gazdasági fejlődés előmozdítására: tervezés, rendeletek, szolgáltatások nyújtása, koordináció, információk és főként irányító szerep. Természetesen a finanszírozás is szükséges elem, és időben kell érkeznie.

Már korábban tisztáztuk az önkormányzat szerepét a város gazdasági életében. Ezt röviden „kartárvolságra a gazdasági szférától” fejezhetjük ki. E gazdaságfilozófia szerint önkormányzatunk alapvetően a gazdaságfejlesztés kereteinek, feltételrendszerének javítását célozza meg. Ahol nincs egy szükséges feladat elvégzéséhez vállalkozó, illetve nem alakult ki még a versenyszféra, ott aktívak lehetünk, sőt kell lennünk (pl.: Ipari park, Inkubátorház, üzleti főiskola). Ott is aktívak vagyunk, ahol csak monopólium lehet (pl.: a hulladékkezelés, a szennyvíztisztítás, az egészségügyi ellátás, a vásároztatás), bár a működtetésnél külső üzemeltető is felmerülhet, de az épületfeltétel biztosítása, állami-önkormányzati marad. Ahol viszont már kialakult a piaci verseny, ott saját kapacitásunkat is piacósítani szükséges, és minél gyorsabban meg kell szabadulni tőle (piaci tisztán látást zavaró hatás). Ilyen területeken az önkormányzat piacépítést ösztönző feladatot is ellát azaz, hogy megrendeléseit megnyitja a konkurenciális versenyszféra előtt és jól szervezett, objektív versenyzetési gyakorlatot folytat (pl.: építési, felújítási, karbantartó tevékenység).

A vállalkozó önkormányzat fogalma számunkra a vagyont és vagyoni jogait optimálisan a legkisebb kockázattal való hasznosítást jelenti (eladás, lízing, bérbeadás, betétihelyezés, koncesszió). Csak ott vagyunk jelen a gazdaságban kockázati tőkével, ahol a törvény jelöli ki (átalakulási törvény), illetve ahol a várospolitikai stratégia kívánta ezt meg (Déli Autópálya Kft.; Békéscsabai Vállalkozói Centrum Kft.; RBFT Kft.).

A békéscsabai önkormányzat a gazdasági fejlődés feltételrendszerének megteremtését célozza és célozza meg!

KÖZLEMÉNY

A Polgármesteri Hivatal városüzemeltetési irodája tájékoztatja a város lakosságát, hogy a közgyűlés által biztosított pénzösszegeből az alábbi utcákban kerül sor út- és járdaépítési és -felújítási munkák elvégzésére.

Járdaépítések (a kivitelezés befejezési határideje 1993. szeptember 15.): Fényesi út I. szakasz (500 fm), Kamilla u., Szív u. páratlan oldala, Pongrácz u. 37., Corvin u. (Kastély u.-tól Csányi u.-ig) – a régi burkolat újjáépítése, Gyulai út (Urszinyi D. u.-tól Thurzó u.-ig) – a régi burkolat újjáépítése, Kiss Ernő u. járdalapoz szakaszának újjáépítése, Kölcsey u. (Vajda u.-Bánát u.), Penza ltp.-i óvodától az útig).

Járdafelújítások (a kivitelezés befejezési határideje 1993. augusztus 31.): Székely M. u., Thurzó u. (Szőlő u.-tól a Gyulai útig), Alkotmány u., Ábrahámffy u.

Szennyvízcsatorna-építés miatt elmaradt lakossági utak aszfaltozása (a kivitelezés befejezési határideje 1993. július 31.): Zrínyi u. (Berényi úttól Lestyán u.-ig), Kertész u.

Útburkolatok felületi bevonatának készítése FIBREDEC bevonattal (a kivitelezés befejezési határideje 1993. augusztus 31.): Reményi u., Latinka u., Sarkantyú u., Gellért u., Liszt u., Új u., Schweidel u., Csíki u., Móricz Zs. u.

Az építési és felújítási munkák végzését a pályázatokat elnyert kivitelezők fogják végezni. Így a járdaépítéseket a Kendra Bt., a Csaba ÉP Kft. és a Mélyépítő Gmk, a járdafelújításokat a Csaba Kert Kft., az utak aszfaltozását a Békéscsabai Közüti Igazgatóság, az utak felületi bevonatának készítését pedig a Kendra Bt. és a Betonútépítő Rt. végzi majd.

VÁROSÜZEMELTETÉSI IRODA

PÁLYÁZATI FELHÍVÁS

BÉKÉSCSABA MEGYEI JOGÚ VÁROS KÖZGYŰLÉSE

pályázatot hirdet

sporttevékenységek támogatására.

I. Szabadidősport-tevékenység támogatása

Ebben a kategóriában pályázhat minden Békéscsaba területén működő szabadidős klub, a Lakótelepi SE, valamint minden szervezet, amely vállalja:

- kiemelkedő szabadidősport-jellegű rendezvények, kupák, vilámtornák szervezését,
- nagy tömegeket mozgató városi szabadidősport-események megrendezését.

A pályázatnak tartalmaznia kell: a szervezet megnevezését, az esemény megnevezését, az esemény programját, a résztvevők körét, az esemény költségvetését, a megrendezés érdekében vállalt saját erőforrás megjelölését; az esemény rövid jellemzését.

A pályázat benyújtásának határideje: 1993. augusztus 30.

Az elbírálás várható ideje: 1993. szeptember 18.

II. Diáksportesemények megrendezése

Ebben a kategóriában pályázhat minden Békéscsaba területén működő diáksportszervezet, mely kiemelkedő hagyományokkal rendelkező, a diákifjúság nagy tömegeit megmozgató kupák, vilámtornák, szabadidős események megrendezését vállalja.

A pályázatnak tartalmaznia kell: a pályázó szervezet megnevezését, az esemény megnevezését, az esemény versenykiírását (programját), a résztvevők körét, a várható létszámot, az esemény költségvetés-tervezetét, illetve költségvetését, az esemény lebonyolítása érdekében vállalt saját erőforrás megjelölését, az igényelt támogatás összegét, az esemény rövid ismertetését.

A pályázat benyújtásának határideje:

1993. augusztus 30.

Az elbírálás várható ideje: 1993. szeptember 18.

BÉKÉSCSABAI MOZIK MŰSORA

1993. június 24–július 1-ig

PHAEDRA MOZI NAGYTEREM

- VI. 24. 18 és 20 óra: FACÉROK (romantikus am. vígjáték)
 VI. 25-27. 16 óra: Családi mozielőután – A BRÉMAI MUZSIKUSOK (mb., spanyol rajzfilm)
 VI. 25-27. 18 és 20 óra: Mel Gibson: HALHATATLAN SZERELEM (am. film)
 VI. 25-27. 22 óra: ÉLETBEN MARADTAK (am. katasztrófafilm)
 VI. 28-29. 18 óra: Mel Gibson: HALHATATLAN SZERELEM (am. film)
 20 óra: ÉLETBEN MARADTAK (am. katasztrófafilm)
 VI. 30.-VII. 1. 18 és 20 óra: ÉLETBEN MARADTAK (am. katasztrófafilm)

PHAEDRA MOZI KAMARATEREM

- VI. 24. 17 és 21 óra: DUPLA 0 KÖLYÖK (mb., am. bohózat)
 VI. 24-26. 19 óra: ART MOZI – A LEVESBEN...de nyakig (komédia New York-iakról)
 VI. 25-26. 17 óra: ÉLETBEN MARADTAK (am. katasztrófafilm)
 21 óra: Mel Gibson: HALHATATLAN SZERELEM (am. film)
 VI. 28-29. 19 óra: ART MOZI – LEPKEVADÁSZAT (francia-olasz film)
 21 óra: Mel Gibson: HALHATATLAN SZERELEM (am. film)
 VI. 28.-VII. 1. 17 óra: ÉLETBEN MARADTAK (am. katasztrófafilm)
 VI. 30.-VII. 1. 19 óra: ART MOZI – Wim Wenders: A VILÁG VÉGÉIG I-II.
 22 óra: Mel Gibson: HALHATATLAN SZERELEM (am. film)

HETI FILMAJÁNLAT

MEL GIBSON: HALHATATLAN SZERELEM

(Forever Young)

Mel Gibson most már végleg össze fogja törni a női szíveket. Ilyen lenyűgözően férfias és szentimentális még egyetlen filmjében sem volt. Kislányok, nagylányok, hölgyek – készítsétek elő könnyeiteket! Urak, lehet, hogy Önöknek ez már sok, de egy Hölgyet illik elkísérni a moziba! HALHATATLAN SZERELEM – Szem nem marad szárazon!

ÉLETBEN MARADTAK (ALIVE)

Megtörtént eseményeken alapuló, színes, amerikai katasztrófafilm.

Főszereplők: ETHAN HAWKE és VINCENTE SPANO

Frank Marschall (a PÓKISZONY rendezője és Spielberg utóbbi filmjeinek látványtervezője) PIERS PAUL READ nálunk is nagy sikert aratott regényét vitte filmre. Igen bátor tett volt ez tőle, hiszen Hollywood már vagy 20 éve készült a történet megvalósítására, de a kannibalizmus megmutatása mind ez idáig visszartentette a megfilmesítéstől.

Az ART MOZI műsoráról ajánljuk:

A LEVESBEN... de nyakig!

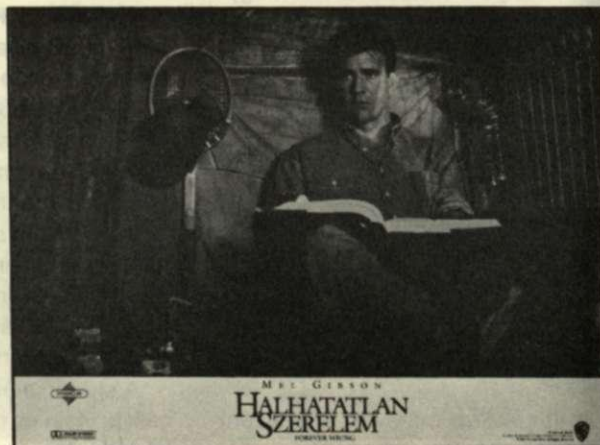
Komédia New York-i bohémekről JIM JARMUSCH közreműködésével

LEPKEVADÁSZAT

A grúz származású IOSSELLIANI legújabb francia szatírája

A VILÁG VÉGÉIG

WIM WENDERS legújabb ópusza



NAPI DÉLKELET

BÉKÉS MEGYEI KÖZÉLETI NAPILAP

Szerkesztőség és kiadó:

Békéscsaba, Gyulai út 2. • Telefon/fax: 441-610, 322-032
Hírdetésfelvétel: 444-596

HIRDETMÉNY

Békéscsaba Megyei Jogú Város Közgyűlése az önkormányzati tulajdonú (volt tanácsi, IKV-) bérlakások azon visszaadónak, akik elhelyezési igény nélkül a lakásukat 30 napon belül kiürítve, rendeltetésszerű állapotban leadják, a lakás-használatbavételi díj **ötszörösének** megfelelő térítési díjat fizethet. A leadással kapcsolatban jelentkezni a Polgármesteri Hivatal közigazgatási irodájánál (fszt. 9. szoba), 1993. június 30-ig lehet.

REUMATOLÓGIA
a "szökökutas" témánál.

Dr. Perjesi Zsuzsanna,

Békéscsaba, Lepény Pál u. 1. sz.

Rendel: hétfő és szerda 16-17 óráig.

Thermál

GYORSÍTOTT

SEMEMÉLYGÉPKOCSI- vezető-tanfolyam

indul 1993. július 5-én,
(hétfőn) 16 órakor.

Helye: Lázár u. 2.
(iskola a DOMUS mögött)

Teljes egészségügyi
(tanfolyam + vizsga)
ügyintézés!

Thermál Taxi
444-777

SZÁMOLJON! NINCS OLCSÓBB!

AUTÓISKOLA

UGYANEKKOR

– Segédmotor- és
– motorkerékpár-
tanfolyam
is indul!

• RÉSZLETFIZETÉS

• GYAKORLATIOKTATÓ- és TÍPUSVÁLASZTÁS

INGYENES TANKÖNYVELLÁTÁS

Érdeklődni, jelentkezni a helyszínen, vagy irodánkban (Bcs. VI. ker., Alkotmány u.-Berzsenyi u. sark), és minden Thermál Taxiban lehet!

FELHÍVÁS

A VÁROSGAZDÁLKODÁSI VÁLLALAT (Békéscsaba, Mazán László u. 18.) felhívja a vállalkozók figyelmét a városi szeméttelen keletkező, még hasznosítható hulladék kitermelésére, hasznosítására.

Érdeklődni lehet a 442-342-es telefonon, árajánlatukat 1993. június 25-ig kérjük leadni.

HIRDETMÉNY

Békéscsaba Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatalának városüzemeltetési irodája az Andrássy úti közterületi ki nem adott és visszamondott árusítóhelyek bérleti jogának megállapítására időközi licitet tart. A licit 1993. június 29-én, 10 órától kerül megrendezésre a városháza dísztermében.

A licit feltételeiről és a részvételi feltételekről Novák Erika ad felvilágosítást a városüzemeltetési irodán (Szent István tér 7.).

HA SZERDA, AKKOR

KÖRÖS-VIDÉK

Autós BÖRZE

KÉRESSE A ZÖLD ÚJSÁGOT!

• APRÓHIRDETÉS •

INGATLAN

- Illésházi u. 4. II/5. alatti 2 szobás, 64 m²-es, nagy konyhás lakás eladó. Érd.: a helyszínen egész nap.
- 2 szobás, összkomfortos, II. emeleti lakásomat kisebbre cserélném. Telefon: 325-279, egész nap.
- Belvárosi, 2 szobás lakást vennék II. emeletig. Tel.: 327-064.
- 850 m²-es, közvetlen vízparti horgásztelek eladó Danzug külső holtágon. Érd.: Illyés Gyula u. 20. (volt Majakovszkij) 17 óra után.
- Nyugati kertvárosban társasházi lakás eladó. Érd.: Török Ignác u. 44.
- Údvari házrész eladó, Békéscsaba, Szent László u. 9. Érdeklődni: Thurzó u. 48., vagy munkanapokon a 323-675-ös telefonszámon.
- 3 szobás lakás sürgősen eladó. Érd.: Szabó Pál tér 3. III/7.
- 1,5 szobás, összkomfortos udvari házrész eladó. Érd.: Szőke László, Sallai (Szabó Dezső) u. 47., hétfőtől csütörtökig 17 órától.
- Saját tulajdonú, első emeleti, egyedi fűtésű, 43 m²-es belvárosi lakás hasonlóra cserélhető. Minden megoldás érdekel! Érd.: keddtől péntekig 10 és 12 között, Szabó Pál tér 4. I/2.
- Kertes fél házrész műhellyel, garázzsal eladó vagy kiadó. Érdeklődni: 19 óra után a 327-238-as telefonszámon.
- Békéscsabán 2 szobás, vízórás, egyedi gázos lakás eladó. Érd.: Orosházi út 45. II/6. (Vozár).
- Ház eladó nagy telekkel. Érd.: Ballassa u. 10., kedden és pénteken 17 óra után.
- Gázfűtéses fél ház eladó. Orosházi út 70.
- Kertes családi ház eladó. Érd.: Zsigmond u. 87.
- Kétszobás, összkomfortos utcai házrész a VI. kerületben eladó. Telefon: 327-666.
- Békéscsabai gimnáziumhoz közeli utcai házrész eladó. Eötvös u. 9.
- 2 szobás, egyedi gázos lakás eladó. Orosházi út 45. II/6. (Vozár).

EGYÉB

- Matematikából pótvizsgára felkészítést vállalkozók középiskolásoknak. Tel.: 451-612, 17 órától.
- Dekorációs háló eladó. Érdeklődni: Gagarin u. 2.
- Magas- és lapostetők javítása garanciával! Bejelentés: 447-247/127, 9-12 óráig.
- 553-as Ikarus típusú autóbussz lejáró műszakival eladó. Érdeklődni: Illyés Gyula u. 20. (volt Majakovszkij) 17 óra után.
- Sertések hasítva eladók. Telefon: 339-938.
- Dr. Kerekes Attila fogszakorvos rendel: hétfő-szerda-péntek 16-18 óráig, kedd-csütörtök 9-10-ig. Békéscsaba VI., Urszinyi Dezsőné utca 5.
- Franciánar oktatást, nyelvvizsgára felkészítést vállal. Érd.: Ór u. 7. fszt. 1. (Tóth).
- Garázs a Kazinczy (Kulich) lakótelepen, üzemképes Wartburg, konyhabútor, Hungaropan ablaküvegek olcsón eladók. Érd.: Klapka u. 4.
- A Tábor utca elején nagyméretű garázs kiadó. Telefon: 324-679.
- Üzlethelyiség berendezése (eladó-pult, polcrendszer – fehér színű), eladó. Tel.: 326-653, 447-447/255.
- Vályogtégla, ajtó, ablak eladó. Telefon: 327-291.
- 5,5 éves Zastava GTL 55 érvényes műszakival eladó. Érd.: Árpád sor 66., délután.
- Óriási tipegővásár a Lencsési út 35-37. sz. alatti Aranyhíd kisüzletben. 10-20-30%-os árengedménnyel és 1000 forintonként még 100 Ft kedvezménnyel várom kedves vásárlóimat! Plusztípetőt már 380 Ft-tól vásárolhat! Vegye meg előre a baba méreténél nagyobbakat is! A bolt megtalálható: a városközpont felől nézve a Lencsési út jobb oldalán lévő második tízeletes lakóház alatt.

GONDOLKODÓ

Bájital

Don Juan a fiúkat szerette, kürtölte világgá a mindent tudó sajtó. Egy mítosszal szegényebbek lettünk, amennyiben itt nem egyszerű kacsaröptetésről volna szó. Vagy fogadjunk el egy másik, szintén kézenfekvő magyarázatot: Don Juan történetesen nő volt, így nem is botránys a dolog.

Don Juanna tehát a fiúkat szerette. Mindhalálig, amíg az a bizonyos kőszobor – egy megszegyenített ifjú szűz marcona édesanyja – össze nem roppantotta nőiesen tökéletes kezét. A végzet utolérte a kéjenc csábítónőt, a fiú szívek rombolóját. A történetnek azonban folytatása is van...

Don Juanna ugyanis nem halt meg, hanem férfivá változtatta a Sors... büntetésből. Don Juan, na.

SZTOJCSEV SZVETOSZLÁV

A TEVAN KIADÓ ÚJDONSÁGA

Kántor Zsolt: Kék szótövek

Azt példázza második kötetével Kántor Zsolt: az irodalom evolúciója nem szűnt meg, csupán eszközeinek a fejlődésébe tevődött át. A líra és a próza között korábban húzódott határ elmosódott. A vers megmaradt tömör gondolatfolyamok egymásutánosságának, kevesebb hely jut a dramaturgiai összefüggések kifejtésének. Kántor alkotástechnikájának jelentősége abban áll, észrevette, hogy a műfajok nem tűntek el, csak fuzionáltak, sokasodtak, ez lényegüket nem, csupán fajsúlyukat érintő változás. Amellett, hogy műfajhatárokon egyensúlyoz, a prózaversek és szonettek egyaránt kifejező elemei költészetének. Az átfedések megtermékenyítő formaalkotásán túl, a gondolatok nem desztillált fogalomként, hanem egymásra vetítve jelennek meg. A kötetbe válogatott írások arról győznek meg bennünket, hogy a költő lelki működésével asszociációkat indukál, amelyek érzékeink és szenvedélyeink láthatatlan – de létező elképzelései. A költemények így intenzívebb és közvetlenebb kapcsolatokat kínálnak az irodalom barátainak. Nem egyedül a költő megfellebbezhetetlen akarata érvényesül bennük – mintha az olvasó is részt venne az alkotás örömeiben.

H. S.



ÁLLANDÓ PROGRAMOK:

18-19 óráig – szórakoztató műsorok
23-0.40 óráig – MS TV-mozi
0.40-től – képűrság

TOVÁBBI PROGRAMOK:

Csütörtök: a TV 4 1. műsora 19-23 óráig
Péntek: ATV fiataloknak 19-23 óráig
Szombat: ATV- vikend 8-12 óráig
a TV 4 2. műsora 19-23 óráig
Kedd, szerda 19-23-ig a Szív TV műsora



A Csaba TV június 27-én, vasárnap jelentkezik műsorával a belvárosban és a Kazinczy lakótelepen.

12.00-től: Tv-plusz (az Alkotók Stúdiójának műsora), benne – A kincses sziget (amerikai rajzfilm), Worldnet-sorozat, mozaikmagazin:

Francia szupervonat, útfilm: Amerikai aniksz, sportcsemegék, Amerikai vadász (USA-kalandfilm).

19.00-től: Tallózó – a Csaba TV műsora, melyben összefoglalót láthatunk a Csaba Expo '93 alkalmából sugárzott adás legérdekesebb részleteiből.

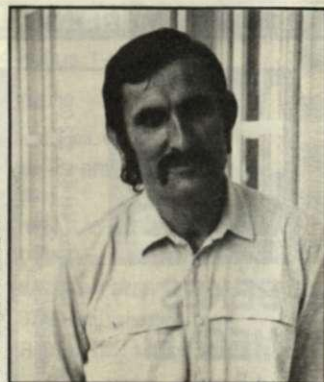
20.00-től: Éjszakai randevú (a Budapest TV zenés, szórakoztató műsora).

KÉPVISELŐI FÓRUM

Simon a jelölt?

Tóth Károly (MSZP) a lemondott Hosszu Szilárd helyett került be a városi képviselő-testületbe. Matematika-fizika tanár a Ruhaipari Szakközépiskola és Szakmunkásképzőben, 42 éves, felesége is pedagógus, három kiskorú lányuk van.

FOTÓ: BOLDOG GUSZTÁV



– *Milyen érzés volt egy félig-meddig ismerős, ám mégis új közegbe bekerülni, új szituációba belecsöppenni, felszólalni a közgyűlésen?*

– Az 1990-es önkormányzati választások óta gyakorlatilag minden testületi ülésen jelen voltam, úgyhogy ismertem a képviselőket, a közgyűlés stílusát, valamint lényegüket tekintve azokat a folyamatokat, amelyek eddig zajlottak a város életében, a testület tevékenységében. Ennyiben könnyű dolgom volt, ráadásul meghívottként korábban volt alkalmam felszólalni néhány olyan ügyben, amelyeknél úgy láttam, hogy nagyon rossz irányba indult el a közgyűlés.

– *Ön szerint milyen ennek a közgyűlésnek a stílusa?*

– Kedvező elemei közé sorolom azt, hogy rendkívül demokratikus, itt valóban minden képviselő kifejtheti álláspontját, és sok esetben érdemi vita előzi meg a döntéseket. Kedvezőtlen azonban az, hogy szerintem nem elég markáns és egyértelmű a döntés-előkészítő folyamat – rosszul fogalmazott határozati javaslatokkal, módosítóindítványokkal találkozunk nem egyszer. Ennek következménye az, hogy hajnal egyig-háromig is eltart a közgyűlés, amikor már nem is lehet elvárni, hogy ugyanolyan alapos munkát végezzen a testület, mint az előző órákban.

– *„Ügyeket” említett az előbb. Milyen ügyek foglalkoztatják a legjobban?*

– Érdeklődési körömből és végzettségemből adódóan a humánpolitikai kérdésekkel foglalkozom alaposabban. Közgazdasági ügyekben Hideg András képviselőtársam véleményére támaszkodom. Az alapdilemma abban fogalmazható meg a számomra, hogy minden önkormányzatnak, így a békéscsabainak is, el kellene döntenie, mi az elsődleges: a város működtetése, az itt élő emberek jó közérzetének a lehetséges szinten való biztosítása, vagy az önkormányzat gazdagodása. Erre a legtipikusabb példa az óvodaügy, ahol látszólag pénzügyi nyereség miatt egy működési struktúrát fojtunk meg, szülőket, óvónőket zavarunk meg. De ugyanúgy megemlíthetném a Rózsa Ferenc Gimnázium ügyét, ahol nem volt kellőképpen végiggondolt a folyamat.

– *Úgy érzi, gazdag az önkormányzat?*

– Az önkormányzat nem gazdag, ám ilyen nehéz anyagi helyzetben igenis mérlegelni kell, hogy vásárol-e új ingatlanokat, amelyek egyelőre nem hoznak hasznót, vagy a jelenleg meglévőket igyekszik működtetni úgy, hogy a lakosság jól érezhesse magát a mostani viszonyok között. Ugyanakkor el kell ismerjem, hogy az önkormányzat tisztességesen működteti a várost, csak néha fölösleges, nem végiggondolt dolgokat kezdeményez.

– *Tegyük föl, hogy a következő önkormányzati választások után az MSZP-nek nagyobb súlya lesz a városban. Akkor ki lenne a szocialista párt polgármesterjelöltje?*

– Bízom abban, hogy ez nem csak feltevés, hanem be is következik majd. Úgy gondolom azonban, még korai az esélylatolgatás. Ha a szocialista párt szerepelne a legjobban a '94-es választásokon, akkor biztos vagyok abban, hogy nagyon felkészült, a város ügyeit szíven viselő polgármesterjelölttel fogunk előállni.

– *Annak idején fölmerült Simon Imre neve. Nem?*

– Simon Imre kiváló ember, és meggyőződésem, hogy ugyanolyan színvonalasan tudná vezetni a várost, mint a megyét most. De még négy-öt embert mondhatnék, aki számításba jöhet az MSZP részéről...

– *Köszönöm a beszélgetést!*

(Sz. Sz.)